

## ■ CONVIVENZA

# Da nazis e socialromantichers

DA VIOLA PFEIFFER\*

**I**dat ina fitg buna metoda per perder la fidanza en l'umanitat: leger online ils commentaris tar artitgels da gasetta. Cun preferenza naturalmain quels cun tematicas sco fugitivs, politica sociala u uffants, famiglia ed educaziun. Jau sun atgnemain da l'opiniun che la gronda part dals carstgauns n'è e sasez betg nauscha. Cun leger quests commentaris sa mussa in auter maletg.

**T**enor quels sa cumpo- na nossa societad numnadamain da 50 per- tschient rassists, 40 per- tschient sexists e 10 per- tschient sanesters rad- icals. E quai tar ina gasetta sco il «Tages-Anzeiger» e betg tar «20 Minuten» u forsa il «Blick». Tar il «Blick» fissan las cifras probablaman 50 per- tschient sexists – tge au- ter tar ina gasetta cun ina dunna blutta sin il frontispizi – 47 per tschient rassists e 3 per tschient sanesters radicals – e lezs era mo per che tschels 97 per tschient hajan insatgi da sa vilentar.

**I**ls commentaris èn per il solit fitg primitivs, perfin sin paginas che na publitgeschan betg mintga pulenta. Schurnalistas e politicras valan per se sco incumprimentas, fugitivs èn adina mo fugitivs economics e mitschafadias e glieud ch'è d'in auter avis vegn titulada tut tenor gust e luna u sco nazi u socialromanticher.

Mintga giada cura che jau legel tals commentaris ma grittentesch jau e less sbragir en fatscha a l'entira umanitat: «Tge tgutgaria primitiva! Vus essas disgustus! Simplamain disgustus!»



**C**ler, ins pudess gea dir: «Ti na stos gea betg leger quels commen- taris!» Ma i porscha ina tscherta fascinaziun, ina fascinaziun sumeglianta a Hartz-4-TV la mesemna suentermezdi sin RTL 2. Là ves'ins dunnas che fan guerra ina cun l'autra per- via da l'educaziun da lur uffants, umens che tschertgan dunnas cun metodas anc pli dubitai- vlas che las metodas d'educaziun da tschellas e teenies che survegnan pops. La chaussa è garnida cun sex, cugliunims, amur e quoients d'intelligenza che correspundan en me- dia a quel d'in toc paun.

**I**na fascinaziun sume- glianta hai jau cun m'imaginar l'autur da commentaris asocials: el è in pauper um grass e fru- strà che sesa davant il computer cun sia biera e ses kebab e legia artitgels, e durant che la sosa da sia tschavera dagutta sin ses chamischut alv titulescha el online Jolanda Spiess- Hegglin ina schlampra in- cumpentanta.

**T**ar la glieud ch'ins ve- sa la mesemna suen- termezdi sin RTL 2 sa tracti da cas spezials, freaks ed excepziuns. In pau sco en in museum da curiusitads. Ma l'um che sesa sulet davant ses com- puter n'è betg uschia ina

curiusitad. La spira massa dals commentaris rassi- stics e sexistics fa l'impre- siun ch'ina gronda part da la populaziun pensia uschia.

**D**entant èsi enconu- schent che mo ina fitg pitschna part dals lec- turs commentescha ils ar- titgels ch'els legian, ed il pli savens vegnan com- mentads artitgels che pro- pagheschan in'autra opi- niun che l'atgna. Per far l'emprova hai jau consultà las versiuns online da mias columnas. E guarda qua – nagins commenta- ris. Sa sche lecturs ru- mantschs, gea il mund ru- mantsch, è simplamain inexistent? U – e quai fiss la seconda interpretaziun da la spira mancanza da commentaris – vus essas simplamain tuts adina da mia opinuin.

\* **Viola Pfeiffer** studegia germanis- tica, istorgia e rumantsch a l'Uni- versitat da Turig. Mintgatant lavu- ra ella per la «Südostschweiz», mintgatant per il «Teletext» e min- gtatant sco scolasta, ma bunamain adina scriva ella.

## Vocabulari

|                    |                     |
|--------------------|---------------------|
| fidanza –          | Vertrauen           |
| fugitiv –          | Flüchtling          |
| sanester radical – | radikaler Linker    |
| dunna blutta –     | nackte Frau         |
| frontispizi –      | hier: Frontseite    |
| sa vilentar –      | sich aufregen       |
| per il solit –     | für gewöhnlich      |
| mitschafadia –     | Schmarotzer         |
| sbragir –          | schreien, brüllen   |
| umanitat –         | Menschheit          |
| tgutgaria –        | Unsinn, Dummheit    |
| disgustus –        | widerlich           |
| dubitaivel –       | zweifelhaft         |
| cugliunim –        | Betrügerei          |
| biera –            | Bier                |
| tschavera –        | Essen, Mahlzeit     |
| daguttar –         | tropfen             |
| chamischut –       | Leibchen, Unterhemd |
| schlampra –        | Schlampe            |

Unterstützt von der Lia Rumantscha



Lia Rumantscha